



## **Protokoll der Jahreshauptversammlung 2018 des Indischen Forums “Mahatma Gandhi“ e.V.**

<b>Ort</b>	Plesser Str. 3, 12435 Berlin
<b>Datum</b>	13.06.2018
<b>Zeit</b>	18:00-21:00 Uhr
<b>Protokollführung</b>	Linda Hübner

### **Anwesende**

- **Vorstandsmitglieder**  
Björn Kümmel, Sebastian Keller, Jutta Nitschke, Mukut Bodra, Alex Nitschke, Linda Hübner
- **Als Gast**  
Fr. Schott, Fr. Rose

### **Tagesordnung**

#### **Top 0: Begrüßung und Ernennung eines Versammlungsleiters**

Der stellvertretende Vorstandsvorsitzende Björn Kümmel begrüßt die Anwesenden und dankt ihnen für ihr Erscheinen. Eröffnung durch Björn. Er wird die Versammlung leiten. Es gibt eine offizielle Vorstellungsrunde aller Anwesenden.

#### **Top 1: Formalien: Beschlussfähigkeit, pünktliche Einladung, Tagesordnung**

Gemäß der Satzung sind die Anwesenden der Mitgliederversammlung beschlussfähig (siehe Satzung, § 12). Es wird einvernehmlich festgestellt, dass alle Einladungen rechtzeitig, also spätestens vier Wochen vor der Mitgliederversammlung (siehe Satzung, § 10), verschickt wurden. Die Tagesordnung wird in der Form angenommen, wie sie mit der Einladung verschickt wurde (siehe Anhang).

#### **Top 2: Ausführlicher Bericht über die Aktivitäten des Vereins im Jahr 2017**

##### **(i) Bericht über das Arbeitsjahr 2017 in Indien**

Mukut stellt den Bericht über die Vereinsaktivitäten in Indien im Jahr 2017 vor. Der vollständige „Arbeitsbericht Indien 2017“ ist als Anhang diesem Protokoll beigelegt.

Der Fall der Stipendiatin Palo Soy (Ausscheiden aus dem Programm wegen Heirat) lässt uns noch einmal diskutieren, wie wichtig es ist, bei Aufnahme in das Stipendienprogramm den Eltern / den Familien der Kinder deutlich zu machen, die Schulausbildung erfolgreich abzuschließen und bis zum Ende des Stipendienprogramms daran teilzunehmen.

Außerdem diskutieren wir den Fall eines Jungen (Kaira) aus dem Stipendienprogramm, der die 12. Klasse abgeschlossen hat. Mukut hat ihm mitgeteilt, dass wir ihn vorerst nicht länger als bis zur 12. Klasse unterstützen können. Da er aber gerne studieren möchte und dies allein nicht finanzieren kann, hat er Unterstützung vom Indischen Forum für seine Lebenshaltungskosten angefragt. Offiziell haben wir gesagt, dass wir nur bis zur 12. Klasse unterstützen. Es besteht jedoch die Möglichkeit, dass Stipendienggeber Stipendiaten auch weiterhin unterstützen können, wenn sie es wünschen. Das würde jedoch nicht mehr im Rahmen des Programms geschehen. Mukut bleibt diesbezüglich in Kontakt mit Frau Rose. Dazu wollen sie den Brief von Kaira erstmal gemeinsam lesen.

Eine Unterstützung über die 12. Klasse hinaus wäre nur durch eine 1:1 Förderung möglich, nicht aus dem Topf des Stipendienprogramms. Es müsste jedoch geprüft werden, ob wir dafür als Verein auch Spendenquittungen ausstellen können – unter der Maßgabe, dass diese Förderung nicht im Rahmen eines extra Projekts stattfindet. Wir müssen klären, ob wir berechtigt sind, dazu Spendenquittungen auszustellen und ob die Gründung eines extra Förderprogramms mit unserer Satzung vereinbar wäre.

Insgesamt sind derzeit 37 Kinder im Stipendienprogramm (Stand Juni 2018).

## **ii) Bericht über das Arbeitsjahr 2017 in Deutschland**

Björn stellt den Bericht über die Vereinsaktivitäten in Deutschland vor. Der vollständige „Arbeitsbericht Deutschland 2017“ ist als Anhang diesem Protokoll beigelegt.

Weihnachtsmarkt/Erntedankfest in Alt-Marzahn. Frau Rose, die direkt in Alt-Marzahn wohnt, bietet uns ihre Hilfe für die Organisation an (z.B. Transportmittel), damit wir dieses Jahr wieder an den Märkten teilnehmen können.

## **Top 3: Jahresabrechnung für 2017 und Entlastung des Vorstandes**

Schatzmeisterin Jutta Nitschke stellt den Finanzbericht 2017 vor. Sie erläutert den derzeitigen finanziellen Status des Indischen Forums und erklärt detailliert, wofür Geld ausgegeben wurde und aus welchen Quellen die Einnahmen stammen.

Der Gesamtbestand Ende 2017 beträgt 7073,65 EUR, abzüglich gebildeter Rücklagen in Höhe von 5000,00 EUR.

Wir haben die schriftliche Bestätigung erhalten, dass Anke Keller, Kassenprüferin des Indischen Forums, den Finanzbericht 2017 bereits geprüft hat und die Korrektheit der Buchführung von Jutta Nitschke bestätigt. Sie hat alles eingehend geprüft und den entsprechenden Prüfbericht erstellt, welcher im Anhang zu finden ist.

Der Versammlungsleiter ruft die anwesenden Vereinsmitglieder zur Abstimmung darüber auf, ob Vorstand und Kassenführer entlastet werden sollen. Die Abstimmung ergibt ein einstimmiges 'Ja'. Damit ist sowohl dem Vorstand als auch der Kassenführerin für das Rechnungsjahr 2017 Entlastung erteilt.

#### **Top 4: Gremienwahlen**

Anke Keller hat eine schriftliche Erklärung abgegeben, dass sie weiterhin als Kassenprüferin tätig sein würde. Anke Keller wird einstimmig als Kassenprüferin wiedergewählt.

Roman Bansen hat eine schriftliche Erklärung abgegeben, dass er weiterhin für den Posten als Vorsitzender zur Verfügung steht.

Björn Kümmel erklärt sich bereit weiterhin als stellv. Vorsitzender zur Verfügung zu stehen.

Jutta Nitschke erklärt sich bereit weiterhin als Kassenführerin zur Verfügung zu stehen.

Linda Hübner erklärt sich bereit weiterhin als Schriftführerin zur Verfügung zu stehen.

Alexander Nitschke erklärt sich bereit weiterhin als Beisitzer zur Verfügung zu stehen.

Silvia Rose erklärt sich bereit neu als Beisitzende zur Verfügung zu stehen.

Blockabstimmung: keine Gegenstimmen, keine Enthaltungen, einstimmig mit Ja abgestimmt. Der Vorstand ist damit gewählt.

Frau Rose muss noch in den Vorstandsverteiler aufgenommen werden.

#### **Top 5: Ausblick auf geplante Aktivitäten und Projekte im Jahr 2018**

Ob der fortgeschrittenen Zeit wird nur relativ kurz über die geplanten Aktivitäten und Projekte im weiteren Jahr 2018 gesprochen.

#### **Top 6: Sonstiges**

Es gibt keine Beiträge zum TOP Sonstiges.

**Schluss:** Gegen 21.00 Uhr wird die Versammlung offiziell geschlossen.

Berlin, den 13.06.2018

Unterschriften:

---

Björn Kümmel (Versammlungsleiter, 2. Vorsitzender)

---

Linda Hübner (Protokollführer)

#### **Anhänge:**

1. Einladung zur Mitgliederversammlung 2018
2. Arbeitsbericht Deutschland 2017
3. Arbeitsbericht Indien 2017
4. Prüfbericht der Jahresabrechnung 2017

**INDISCHES FORUM**  
**“Mahatma Gandhi“ e.V.**  
Schleusinger Straße 12  
12687 Berlin

E-Mail: [vorstand@indisches-forum.de](mailto:vorstand@indisches-forum.de)



## **Einladung**

Berlin, 12. Mai 2018

Liebe Mitglieder, Freunde und Unterstützer des Indischen Forums,

hiermit laden wir Sie recht herzlich zu unserer ordentlichen Mitgliederversammlung 2018 ein:

**Datum: Mittwoch, 13.06.2018**  
**Zeit: 18:00 Uhr**  
**Ort: Ev. Kirchengemeinde Berlin-Treptow, Bekenntniskirche<sup>1</sup>**  
**Gemeinderaum (2. Etage)**  
**Plesser Str. 3 (Eingang rechts vom Kirchenportal)**  
**12435 Berlin.**

Folgender Ablauf ist geplant<sup>2</sup>:

- Top 0:** Begrüßung durch den Vorstand
- Top 1:** Formalien: Feststellung der Beschlussfähigkeit, Feststellung der pünktlichen Einladung
- Top 2:** Bericht über die Aktivitäten des Vereins im Jahr 2017
- Top 3:** Jahresabrechnung für 2017 und Entlastung des Vorstands
- Top 4:** Gremien-Wahl: Vorstand, Kassenprüfer
- Top 5:** Ausblick auf geplante Aktivitäten und Projekte in 2018/2019
- Top 6:** Sonstiges

**Wie immer stellen wir Erfrischungen zur Verfügung, gern können Sie auch selber etwas mitbringen.**

**Informieren Sie uns bitte rechtzeitig, ob Ihnen die Teilnahme möglich sein wird.**

Mit freundlichen Grüßen  
Die Vorstandsmitglieder des Indischen Forums

- 1 Gut zu erreichen mit den Buslinien 104, 166 oder 194 bis Haltestelle „Elsenstr./Kiefholzstr.“ bzw. „Heidelberger Str.“ oder mit der S41, S42, S8, S85, S9 bis S-Bahnhof „Treptower Park“.
- 2 Jedes Mitglied kann bis spätestens eine Woche vor einer Mitgliederversammlung beim Vorstand schriftlich auf postalischem oder elektronischem Weg eine Ergänzung der Tagesordnung beantragen, worauf der Versammlungsleiter zu Beginn der Mitgliederversammlung über die beantragte Ergänzung abstimmen lässt. Zur Aufnahme dieses Antrages in die Tagesordnung ist eine einfache Mehrheit der abgegebenen gültigen Stimmen erforderlich.



Lageplan Ev. Kirchengemeinde Berlin Treptow

# **INDISCHES FORUM**

## **"Mahatma Gandhi" e.V.**

Schleusinger Straße 12  
12687 Berlin

E-Mail: [vorstand@indisches-forum.de](mailto:vorstand@indisches-forum.de)



Berlin, 13. Juni 2018

## **Arbeitsbericht Deutschland 2017**

### **Solarlampenprojekt**

Durch ein Treffen mit der „Gesellschaft für solidarische Entwicklungszusammenarbeit e.V.“ kamen wir auf die Idee ein Solarlampenprojekt in Indien zu planen.

Der GSE unterhält Kontakt zu einem sozial engagierte Solarlampenhersteller in Südindien, welcher die Lampen im Rahmen von Projekten zu sehr günstigen Sonderpreisen an gemeinnützige Vereine zwecks Verteilung an arme Menschen abgibt. Angestrebt wird, dies als erstes gemeinsames Projekt mit der in Ranchi neu gegründeten Partnerorganisation Sarjom umzusetzen. Uns wurden Kontaktmöglichkeiten per E-Mail zu dem Solarlampenhersteller vom GSE mitgeteilt. Alexander hat sich das Angebot des Herstellers angesehen, allerdings gibt es noch keine konkrete Möglichkeit zur Umsetzung des möglichen Projekts. Eine Möglichkeit Geld zur Umsetzung zu sammeln, bietet z. B. die Plattform [www.betterplace.org](http://www.betterplace.org)

### **Theaterprojekt**

Das von Basti 2016 angestoßene Theaterprojekt konnte mit einer Aufführung am 02.07.2017 in der Grundschule unter dem Regenbogen zu einem furiosen Abschluss gebracht werden. Die Kinder gaben eine tolle Vorstellung, welche stürmischen Applaus erntete.

Das vom indischen Forum vorgestreckte Geld für Flüge usw. ließ leider etwas auf sich warten, da die Senatsverwaltung im Moment etwas überlastet ist.

### **Homepage**

Im Januar erhielten wir das Angebot von, unsere Homepage mit der Hilfe der Betreiber des Cafés der Fragen (der Bruder von Basti) umzugestalten. Nach einem Wechsel unseres Webpace-Betreibers, ist die neue Seite mittlerweile „live“, muss aber noch an einigen Stellen überarbeitet und mit Inhalt gefüllt werden. Vielen Dank nochmal an Nadine und Alex!

### **Plane/Banner**

Im Januar beschlossen wir uns zur besseren Sichtbarkeit und Präsentation ein Banner zuzulegen. Dieses Vorhaben konnte erfolgreich bis zum Erntefest umgesetzt werden. Eine 2x1m große Plane mit Ösen zum Aufhängen steht nun zur Verfügung Vielen Dank nochmal an Franzi und Mario!

### **Aufgabenbeschreibungen**

Im Januar beschlossen wir nach Auswertung der Ergebnisse des Malche-Seminars einige unserer Aktivitäten und Projekte durch die Anfertigung von so genannten „Aufgabenbeschreibungen“ besser zu erfassen, beschreiben und Auswertbar zu machen. Seitdem wurde einige dieser Beschreibungen angefertigt.

### **Reise des Indischen Forums nach Chaibasa**

Es wurde die Idee gefasst, 2018 eine gemeinsame Reise nach Indien zu unternehmen. Der ursprünglich geplante Zeitraum im Februar/März fand keinen großen Zuspruch. Außerdem wurden die Förderrichtlinien von "Brot für die Welt" geändert. Deswegen besteht nun die Idee sich einer Gruppe um Pfarrer Paulus Hecker anzuschließen (Zeitraum Okt./Nov. 2018). Paulus Hecker bietet dem Indischen Forum die Möglichkeit an, einen Antrag auf Finanzierung der Reise in Kooperation mit bzw. über den Kirchenkreis zu stellen.

### **Mukut in Deutschland**

Vom 19. März bis 16. Juni hielt sich Mukut in Deutschland auf. Er besuchte verschiedene Stationen, wie ein Berufsschule (Bereich Pädagogik/Früherziehung) in Emden. Hierbei ging es darum weitere Expertise in Zusammenhang mit dem Aufbau von Kindergärten in Indien zu sammeln. Seine Aufgabe in Indien

wird zukünftig, die Begleitung der Arbeit der Erzieherinnen als Trainer sein. Im Juni absolvierten außerdem vier indische Erzieherinnen (zwei aus Ranchi und zwei aus Chaibasa) sowie zwei Supervisoren für einen Monat eine Art Praktikum in einem Kindergarten. Mukut stand dabei unterstützend zur Seite.

### **Kalender für 2018**

Die Kalender für 2017 wurden wieder von Basti erstellt, der auch die Bilder zur Verfügung stellte. Es wurde ein A3-Wandkalender gedruckt, die Gesamtkosten beliefen sich auf gut 144 Euro. Es konnten für fast alle gedruckten Kalender neue Eigentümer gefunden werden.

### **Tagore-Förderverein**

Das Indische Forum hat seine Mitgliedschaft im Förderverein der Tagore-Schule beendet. Einerseits fehlte uns die Zeit um aktiv mitzuarbeiten und andererseits ist das Interesse der Tagore-Schule an gemeinsamen Aktivitäten mit uns rückläufig.

### **Süd-Nord-Freiwillige**

Es fand ein gemeinsames Abendessen mit Susma, der Süd-Nord-Freiwilligen am Samstag dem 08. April mit Interessierten und Freunden statt. Susma kehrte im September nach Indien zurück, am 03.09.2017 fand ein Abschiedsgottesdienst und eine kleine Feier in der Gemeinde Frohnau statt.

### **Erntefest Alt-Marzahn**

Am 09.09.2017 fand das Erntedankfest in Alt-Marzahn statt. Das Indische Forum war mit einem Stand vertreten und stellte sich den interessierten Besuchern auf dem Hof des Evangelischen Dorfkinder Gartens vor. Dank Glücksrad, Chai und weiteren Spenden konnten wir 142,33 € einwerben.

### **Besuch aus Indien**

Am 08.11.2017 erhielten wir auf unserem Vorstandstreffen Besuch durch eine Gruppe indischer Gäste (unter anderem unser Mitarbeiter Royan Dungdung und die Pfarrerin in Chaibasa), welche sich vom 30.10. bis 21.11. in Deutschland aufhalten. Wir hören einen Vortrag über den Fortschritt beim geplanten Kindergarten in Chaibasa und beschließen das Projekt mit weiteren 500 € zu fördern. Anschließend wird noch in zwangloser Atmosphäre eine Abendessen eingenommen.

### **Marzahner Adventsmarkt Alt-Marzahn**

Am 03.12.2017 fand wieder einmal der Adventsmarkt im Dorf Alt-Marzahn statt. Leider konnten wir diesmal nicht teilnehmen, da uns kein Transportmittel zur Verfügung stand und die Personaldecke zu dünn für einen alternativen Transport war.

### **Kontowechsel**

Durch neue Gebührenordnungen vieler Banken, auch der DKB, sind die Kosten für Geldtransfers ins Nichteuropäische Ausland erheblich angestiegen. Das verursacht auch für das Indische Forum immer höhere Kosten. Der Versuch ein günstigeres Konto bei der Skatbank zu eröffnen ist leider fehlgeschlagen, evt. Unternehmen wir einen weiteren Versuch und/oder suchen nach weiteren Möglichkeiten die Kosten zu minimieren.

### **Schulpartnerschaft**

Das Evangelische Gymnasium Köpenick ist nun eventuell doch interessiert an einer Schulpartnerschaft nach Indien. Alex spricht Anfang Januar mit Paulus darüber und informiert uns über die Möglichkeiten.

### **Nicht-Zahlende Mitglieder**

Mittlerweile wurden die zweiten Mahnungen verschickt, es gab keine elektronischen oder postalischen Reaktionen und somit wurde durch Mehrheitsbeschluss durch den Vorstand die Streichung der entsprechenden Personen von der Mitgliederliste beschlossen und durchgeführt.

Berlin, 13. Juni 2018

# INDISCHES FORUM "Mahatma Gandhi" e.V.

Schleusinger Straße 12  
12687 Berlin

E-Mail: [vorstand@indisches-forum.de](mailto:vorstand@indisches-forum.de)



Berlin, 13. Juni 2018

## Arbeitsbericht Indien für das Jahr 2017

### Januar:

Das Indische Forum tritt in das 13. Jahr seiner erfolgreichen Arbeit zur Unterstützung unterprivilegierter Kinder in Chaibasa ein. Bis jetzt wurden bereits hunderte von Kindern durch das Stipendienprogramm in Ihrer Bildung unterstützt. Anfang 2017 hatten wir 35 Kinder in unserem Programm. Sie waren an insgesamt 17 verschiedenen Bildungseinrichtungen eingeschrieben.

	Name des Schülers	Name der Schule
1	Aadi Tirkey	Lutheran Girls Primary School Chaibasa
2	Akash Khalkho	Lutheran High School Chaibasa
3	Amisha Kachhap	Women's College Chaibasa
4	Anand Bari	Lutheran High School Chaibasa
5	Binita Gope	SPG Girls' High School Chaibasa
6	Christina Boipai	Scott Girls School Chaibasa
7	Eden Khakha	Rani Rasal Manjari Girls School, CKP
8	Ghanshyam Ichagutu	Tata College, Chaibasa
9	Hemlata Mundri	Kasturba Gandhi Girls School, Chaibasa
10	Jema Sundi	SPG Girls' High School, Chaibasa
11	Karan Saw	St. Viveka English School, Chaibasa
12	Kundan Kujur (Kunkal)	Tata College, Chaibasa
13	Md. Sameeruddin	Lutheran Middle School Chaibasa
14	Neetu Toppo	SPG Girls' High School Chaibasa
15	Neha Kumari Gope	St. Xavier's school Basahatu
16	Palo Soy	Eklavya School, Torsindri
17	Radha Banra	SPG Girls' High School Chaibasa
18	Rejan Kerketta	Lutheran High School Chaibasa
19	Rose Kandulna	Lutheran Girls Primary School Chaibasa
20	Sangi Barla	Lutheran Primary School Chaibasa
21	Sanjay Lakra	Lutheran High School Chaibasa
22	Simran Toppo	Lutheran Girls Primary School Chaibasa
23	Soni Bari	SPG Girls' High School Chaibasa
24	Swastika Koya	Lutheran Girls Primary School Chaibasa
25	Balram Saw	Tata College Chaibasa
26	Gulab Singh Samad	St. Xavier's Inter College Lupungutu
27	Priyanka Soy	Kasturba Gandhi Girls School Torsindri
28	Ramesh Prajapati	Tata College Chaibasa
29	Riya Kujur	St. Xavier's Girls Inter College, Chaibasa
30	Sourav Kumar Ram	Tata College Chaibasa
31	Sundi	St. Xavier's Inter College Lupungutu
32	Aseem Bodra	Loyola Inter College, Khunti
33	Kaira Bodra	Commerce College Chaibasa
34	Virju Samad	Lutheran High School Chaibasa
35	Kiran Barjo	Eklavya School, Torsindri



### **Februar – März:**

In der ersten Märzwoche wurde ein gemeinsames „Health Camp“ von Sarjom und der Lutheran Health Care Society in Chaibasa organisiert. Ein zweites Camp fand in der zweiten Märzwoche in Govindpur statt. Einige der Kinder aus dem Stipendienprogramm des Indischen Forums und deren Familienangehörige haben auch an dem Camp in Chaibasa teilgenommen und erhielten kostenfrei Behandlung und Medizin für einige kleinere Gesundheitsprobleme. Royan Dungdung und Akash Toppo haben aktiv mit dem Team zusammengearbeitet und damit zum Erfolg der Health Camps beigetragen. Insgesamt haben rund 200 Menschen von den Health Camps profitiert.

In der dritten Märzwoche flog Mukut Bodra nach Deutschland, um am Trainingsprogramm für die Kindergärtnerinnen am BBS 1 in Emden, Ostfriesland teilzunehmen.

### **April:**

Auf Anfrage der Familien von Simran Toppo und Rose Kandulna wurden beide nach Zustimmung des Indischen Forums in das SPG Girls Hostel aufgenommen. Die Familien waren sehr besorgt über ihre Sicherheit im jugendlichen Alter, da ihre Wohngegend einen sehr schlechten Ruf in Bezug auf Sicherheit hat. Die Familien hatten Angst, dass die Mädchen ggf. von alkoholisierten Jugendlichen aus der Umgebung missbraucht werden könnten. Zum Ende des Jahres hat Rose Kandulna das Internat jedoch wieder verlassen, da sie ihr zu Hause zu sehr vermisst hat und nicht in der Lage war, sich den strengen Regeln des Internats unterzuordnen.

### **Mai – Juli:**

Im Monat Mai war eine Gruppe von Kindergärtnerinnen samt Leiterin der Martha-Kindergärten in Chaibasa und Ranchi zur Weiterbildung in Berlin. Einige Teilnehmer der Gruppe nahmen auch an einer Sitzung des Indischen Forums in Berlin teil.

Alex Nitschke und Mukut Bodra nahmen während ihres Deutschlandaufenthaltes an der jährlichen Mitgliederversammlung des Indischen Forums in Berlin teil und berichteten detailliert aus Indien.

Viele der Kinder unseres Stipendienprogramms haben erfolgreich ihre 10.-Klasse-Prüfungen absolviert und sind anschließend auf die entsprechenden Colleges gewechselt. Die Schüler die die 12.-Klasse-Prüfungen abgeschlossen haben, schieden aus dem Programm aus. Nach deren Ausscheiden verblieben zunächst 28 Kinder im Programm.

Schüler die im Jahr 2017 offiziell aus dem Stipendienprogramm ausgeschieden sind:

	<b>Name</b>	<b>Grund</b>
<b>1</b>	Balram Saw	12. Klasse abgeschlossen
<b>2</b>	Gulab Singh Samad	12. Klasse abgeschlossen
<b>3</b>	Priyanka Soy	12. Klasse abgeschlossen
<b>4</b>	Ramesh Prajapati	12. Klasse abgeschlossen
<b>5</b>	Riya Kujur	12. Klasse abgeschlossen
<b>6</b>	Sourav Kumar Ram	12. Klasse abgeschlossen
<b>7</b>	Sukhdev Sundi	12. Klasse abgeschlossen

### **August – September:**

Nachdem eine größere Anzahl Kinder aus dem Stipendienprogramm ausgeschieden ist, wird damit begonnen, neue Kinder in das Programm aufzunehmen. Im Monat August kommen die ersten zwei neuen Schüler hinzu: Gourav Ram und Japjeet Singh.

Ebenfalls im Monat August starteten die Bauarbeiten am neuen Martha-Kindergarten in Chaibasa. Jugendliche aus der Umgebung und andere interessierte Leute haben dabei freiwillig am Bau des Kindergartens mitgewirkt.

Helga Ottow und Johannes Heymann besuchten Chaibasa Ende September und arbeiteten dabei ebenfalls am Kindergarten mit.

**Oktober – Dezember:**

In der zweiten Oktoberwoche wurde im Beisein von Helga Ottow, Alexander Nitschke und der Kirchengemeinde das Richtfest des Kindergartens gefeiert.

Am letzten Oktoberwochenende besuchten Christian Schumacher und seine Frau Ilse Schumacher Chaibasa, um auf den Spuren seines Großvaters zu wandeln, der Ende des 19. Jahrhunderts und in den ersten anderthalb Jahrzehnten des 20. Jahrhunderts als Missionar in Chaibasa und an vielen anderen Orten in Jharkhand gewirkt hat.

Ende Oktober wurde eine Delegation des Kirchenkreises Singhbhum vom Kirchenkreis Lichtenberg-Oberspree nach Berlin eingeladen. Dort nahm sie teil an den Feierlichkeiten zum Reformationsjahr und besuchte viele Gemeinden in Berlin, um die Partnerschaftsbeziehungen zu vertiefen. Pfarrerin Emlen Guria, Pfarrer Yacub Mundu, Frau Enid Captain Kalundiya und Herr Royan Dungdung nahmen an diesem Besuchsprogramm teil. Das Indische Forum beteiligte sich ebenfalls aktiv an der Betreuung der Gruppe. Diese wurde u.A. zu einem Vorstandstreffen des Indischen Forums eingeladen, auf dem Royan über das Stipendienprogramm in Chaibasa berichtet hat.

Nach diesem gemeinsamen Vorstandstreffen haben wir im November sieben weitere Kinder in das Stipendienprogramm in Chaibasa aufgenommen: Daniyal Bodra, Smita Kullu, Priscilla Bhuiyan, Anisha Kumari Das, Raju Gope, Jambira Sundi und Harun Purty. Wie üblich, wurden diese Kinder von der Schule vorgeschlagen und nach sorgfältiger Prüfung der Lebenssituation der entsprechenden Familien in das Programm aufgenommen.

Mukut Bodra

SARJOM

(übersetzt aus dem Englischen von Roman Bansen)

# Prüfbericht der Jahresabrechnung 2017 des Indischen Forums „Mahatma Gandhi“ e.V.

Die Abrechnung für das Jahr 2017 habe ich geprüft.  
Die korrekte Abrechnung durch Frau Nitschke kann ich bestätigen.  
Alle Einnahmen und Ausgaben sind durch Belege bestätigt.

Bei einem Bestand am 31.12.2016 in Höhe von	7.818,61 €
schließt das Rechnungsjahr in den Einnahmen mit	10.084,33 €
in den Ausgaben mit	10.829,29 €
am 31.12.2017 mit einem Bestand in Höhe von	7.073,65 €.

Nachgewiesen wurde dieser Betrag wie folgt:

Girokonto 1001178316	6.777,31 €
Barkasse	296,34 €
Summe	7.073,65 €

## Übersicht im Einzelnen

### **Einnahmen**

Schüleraustausch über Senat	4.000,00 €
Mitgliedsbeiträge/Spenden	1.254,33 €
Übertrag von Barkasse	500,00 €
Stipendien- und Partnerschaftsprogramm	4.330,00 €
Sonstiges incl. Übertrag Vorjahr	7.818,61 €
Summe :	17.902,94€

### **Ausgaben**

Schüleraustausch über Senat	3.997,48 €
Stipendien- und Partnerschaftsprogramm	5.676,22 €
Werbemittel	419,55 €
Bankgebühren	90,04 €
Übertrag auf Konto	500,00 €
Arbeitsmittel, Porto und sonstiges	146,00 €
Summe:	10.829,29 €

**Einnahmen ./. Ausgaben = 7.073,65 €**

Rücklagenbildung	
Gewährung von Stipendien	4.000,00 €
Aufbau Kindergarten	1.000,00 €

Berlin , 30.05.2018

Anke Keller